

Table of Contents

English

Safety and Warnings

Parts List

Balance Bike Assembly and Use

Care and Maintenance

Team 432

2

3

4

6

7

Francais

Sécurité et Mise en Gardes

Liste des Pièces

Montage et Utilisation du vélo D'équilibre

Entretien et Maintenance

Équipe 432

8

9

10

12

13

Español

Seguridad y Advertencias

Lista de Partes

Armado y Uso de la Bicicleta de Equilibrio

Cuidado y Mantenimiento

Equipo 432

14

15

16

17

18

日本語

安全と警告

部品リスト

バランスバイクの組み立ておよび使用

保存取り扱い

チーム432

19

20

21

22

23

Safety and Warnings

WARNING

**Please read these instructions carefully before use
and keep them for future reference.**

TO AVOID SERIOUS INJURY:

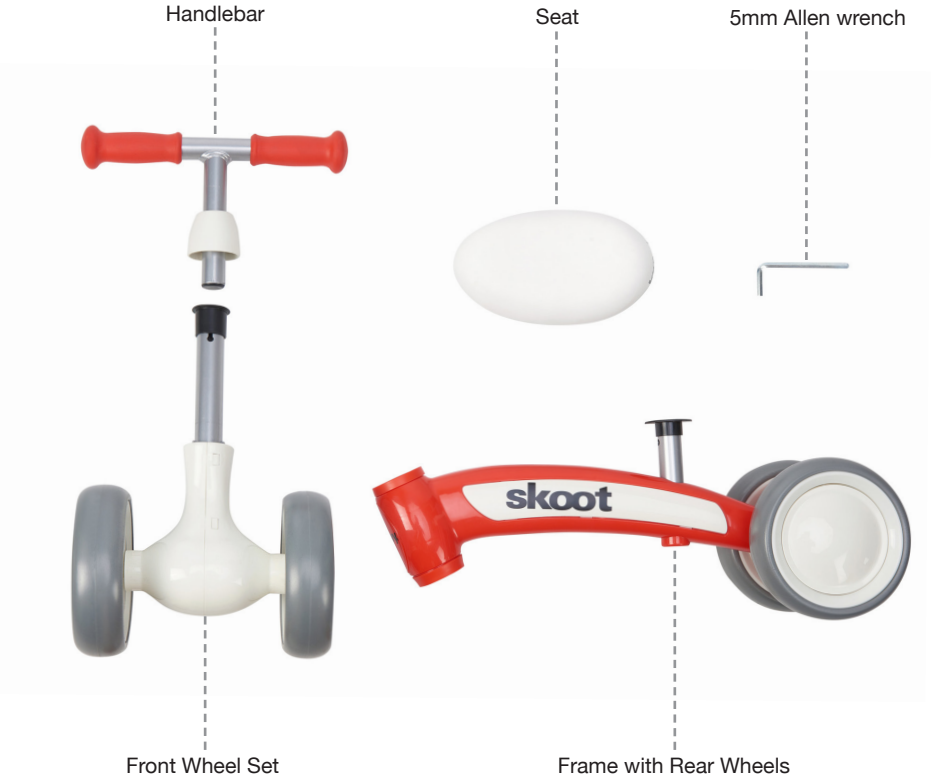
- Continuous adult supervision is required.
- Never use near motor vehicles.
- Never use near streets, swimming pools, hills, steps, or sloped driveways.
- Always wear shoes when using the balance bike.
- Allow only one rider.
- Minimum age of rider shall be 10 months.
- Maximum age of rider shall be 24 months.
- Maximum weight of rider shall be 45 lbs. (20 kg).
- It is recommended for the rider to always wear a properly fitted helmet that complies with Federal helmet (16CFR1203) requirements.
- Adult assembly required. DO NOT allow children to assemble this product.
- Tools required(included): 5mm Allen wrench.
- Choking Hazard to children under the age of 3 years – contains small parts prior to assembly. Bolt may have sharp edges and sharp points. Keep bolt out of the reach of children at all times.

Please do not return this product to the store.

If you experience any of difficulty with the assembly or use of this product, or if you have a question regarding these instructions, please contact Team 432 (page 7).

Please note: Styles and colors may vary.

Parts List



Balance Bike Assembly and Use

IMPORTANT NOTE: Please refer to the end of this manual for all photos that are referenced in parentheses in the instructions below.

Unpacking the Balance Bike

- Carefully remove all parts from the box and polybag.
- Identify the parts: frame with rear wheels, front wheel set, handlebar (with fixed sleeve installed), seat(with screw installed), 5mm Allen wrench and documents (not shown).
- Remove the plastic coverings from any areas of the product and discard.
- Discard all packaging materials properly.
- DO NOT allow children to play with any packaging materials.

⚠ WARNING: Adult assembly is required for this product
Tools Required (included): 5mm Allen wrench.

Installing the Front Wheel

- Keep children away while assembling.
- Remove the protective plug from the tube of the front wheel set and discard it properly. **(1)**
- Orient the frame with rear wheels as shown and insert the tube of the front wheel set into the frame tube. **(2)**
- Check to be sure that there is no gap between the top of the front wheel tube and the bottom of the bracket on the frame tube. **(3)** If there is a gap, twist the front wheel set around until the tube moves slightly up against the bracket and there is no gap. **(4)**

Installing the Handlebar

- Slide the cap up to expose the fixed sleeve attached with a bolt and nut. **(5)**
- Using the Allen wrench, unfasten and remove the nut and bolt on the handlebar, and remove the fixed sleeve. **(6)**
- Attach the fixed sleeve onto the front wheel set tube so that it clicks into place and the holes in the fixed sleeve align with the holes in the tube. **(7) NOTE:** You may have to rotate the fixed sleeve so that it clicks into place and all the holes align. Once aligned, there should be no gap between the bottom lip of the sleeve and the top of the tube. **(8)**
- Attach the handlebar into the fixed sleeve so that one set of holes in the handlebar aligns with the holes in the fixed sleeve. **(9)**

IMPORTANT NOTE: The handlebar can be attached at two heights, depending on which height is more comfortable for your child. Choose the set of holes in the handlebar that is most appropriate. You can also change the handlebar height later as your child grows.

- From the side of the product, hold the cap up out of the way and push the bolt through the handlebar, fixed sleeve and tube holes. **(10)**
- While still holding the cap out of the way, attach the nut to the bolt. **(11)**
- With one hand, continue holding the cap out of the way and hold the nut in place. Then use the Allen wrench to tighten the bolt securely. **(12)**
- Ensure the handlebar is secure by slightly wiggling it.
- Push the cap down into place. **(13)**

⚠ WARNING: DO NOT allow children to adjust the handlebar.

Installing the Seat

- Remove the protective plug from the tube of the frame and discard it properly. **(14)**
- Using the Allen wrench, unfasten and remove the screw on the underside of the seat. **(15)**

- Orient the seat as shown and attach the seat to the frame tube so that the holes in the seat align with the holes in the tube. **(16)**
- From the rear of the seat, insert the screw into the hole in the seat and push it through the holes in the tube. **(17)**
- Use the Allen wrench to tighten the screw securely. **(18)**
- Pull up on the seat to ensure it is securely attached.

Care & Maintenance

Maintenance

All of the bolts & nuts and other hardware and plastic parts on the balance bike should be inspected periodically to ensure that they are secured properly and not damaged or malfunctioning. All moving parts, such as wheels should also be checked periodically to ensure they are operating properly.

Any missing, broken, or worn components should be replaced immediately, and the balance bike should not be used until they are replaced. Only original manufacturer's components should be used. If needed, please contact Joovy (USA) or ELFE JUVENILE PRODUCTS. (Canada) at our toll-free phone number.

Color fading may occur if the balance bike is left in direct sunlight for long periods of time. When not in use, store the balance bike out of direct sunlight.

Cleaning

The plastic and metal material on the balance bike can be cleaned using mild household soap or detergent and warm water on a sponge or clean cloth. Always allow product to completely air dry before use.

The frame and wheels should always be kept clean and free of dirt and foreign matter, especially after operating the balance bike in rain, snow, or other harsh environments. Use a sponge or cloth dampened with warm water and a mild household soap to clean the frame and wheels after such use.

Team 432

Please do not return this product to the store.

If you experience any of difficulty with the assembly or use of this product, or if you have a question regarding these instructions, please contact Team 432:

United States

Joovy

(877) 456-5049, 8:30 am – 5:00 pm Central Time

joovy.com LiveChat, 8:30 am – 9:00 pm Central Time

customerservice@joovy.com



@joovy

Canada

Elfe Juvenile Products

(800) 667-8184, 8:30 am – 5:00 pm Eastern Time

service@elfe.ca

Sécurité et Mise en Gardes

MISE EN GARDE

Lire les présentes instructions attentivement avant d'utiliser le produit et les conserver pour usage ultérieur.

POUR ÉVITER LES BLESSURES GRAVES :

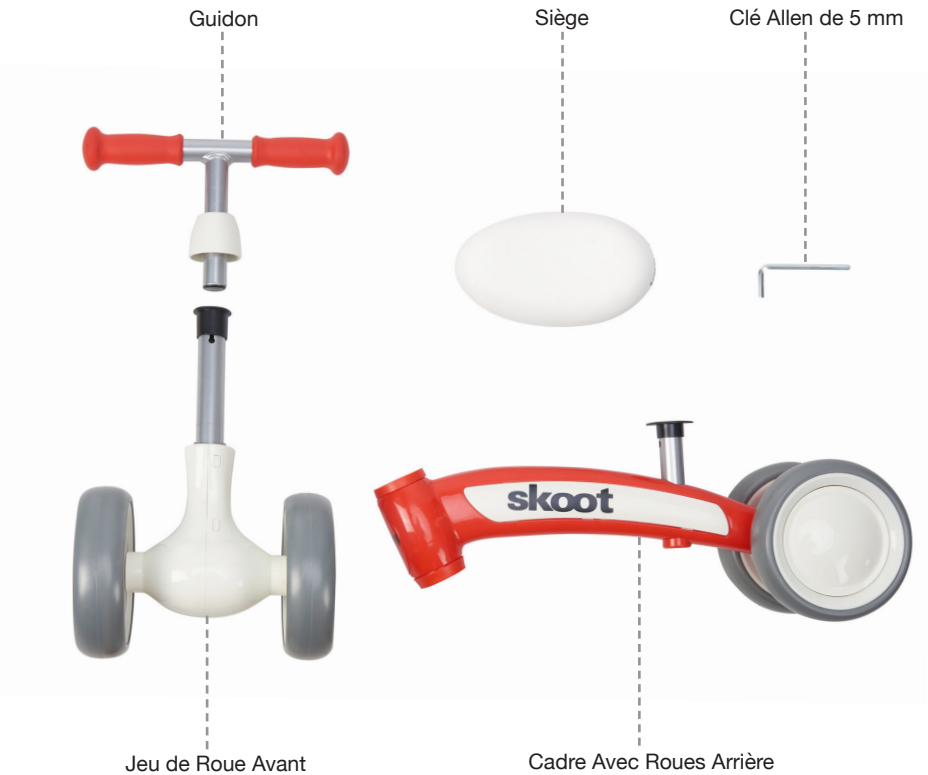
- Une supervision continue par un adulte est requise.
- Ne jamais utiliser près de véhicules motorisés.
- Ne jamais utiliser près de rues, piscines, collines, marches ou allés en pente.
- Porter toujours des souliers lors de l'utilisation du vélo d'équilibre.
- Ne permettre qu'un seul utilisateur.
- L'âge minimum de l'utilisateur doit être de 10 mois.
- L'âge maximum de l'utilisateur doit être de 24 mois.
- Le poids maximum de l'utilisateur doit être de 20 kg (45 lb).
- Il est recommandé au cycliste de toujours porter un casque bien ajusté conforme aux exigences fédérales (16CFR1203).
- Montage par un adulte requis. **NE PAS** permettre aux enfants d'assembler ou d'apporter tout réglage à ce produit.
- Outils requis (inclus): Clé Allen 5 mm.
- Risque d'étouffement pour les enfants de moins de trois ans – contient de petites pièces avant l'assemblage. Certaines vis pourraient présenter de pointes et des angles coupants. Gardez les petites pièces hors de la portée des enfants en tout temps.

Veuillez ne pas retourner ce produit en magasin.

Si vous rencontrez des difficultés lors de l'assemblage ou de l'utilisation de ce produit, ou si vous avez une question au sujet de ces instructions, veuillez contacter l'équipe 432 (page 13).

Veuillez noter: Les styles et les couleurs peuvent varier.

Liste des Pièces



Montage et Utilisation du Vélo D'équilibre

REMARQUE IMPORTANTE : Veuillez consulter la fin de ce manuel pour toutes les photos référencées entre parenthèses dans les instructions ci-dessous.

Déballage du Vélo D'équilibre

- Retirer soigneusement toutes les pièces de la boîte et du sac de polyéthylène.
- Identifiez les pièces : cadre avec roues arrière, jeu de roue avant, guidon (avec manchon fixe installé), siège (avec vis installée), clé Allen de 5 mm et documents (non illustrés).
- Retirer l'emballage plastique de toutes les parties du produit et éliminer.
- Éliminer de manière appropriée tout le matériel d'emballage.
- NE PAS permettre aux enfants de jouer avec tout matériel d'emballage.

⚠ MISE EN GARDE: Le montage par un adulte est requis pour ce produit Outils requis (inclus) : Clé Allen 5 mm.

Installer la Roue Avant

- Maintenez les enfants éloignés lors du montage.
- Retirez le bouchon protecteur du tube du jeu de roue avant. Éliminez-le de manière appropriée. (1)
- Orientez le cadre avec les roues arrière comme illustré. Insérez le tube du jeu de roue avant dans le tube de cadre. (2)
- Assurez-vous de vérifier qu'il n'y a pas d'espace entre le haut de l'avant du tube de roue et le bas du support situé sur le tube de cadre. (3) En cas d'espace, retournez le jeu de roue avant jusqu'à ce que le tube se déplace légèrement vers le haut reposant contre le support et qu'aucun espace n'existe. (4)

Installer le Guidon

- Glissez le capuchon vers le haut pour dévoiler le manchon fixe attaché par un boulon et un écrou. (5)
- À l'aide de la clé Allen, desserrez et enlevez l'écrou et le boulon situés sur le guidon. Enlevez le manchon fixe. (6)
- Attachez le manchon fixe sur le tube du jeu de roue jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place à l'avant de manière à ce que les orifices du manchon fixe s'alignent avec les orifices sur le tube. (7)

REMARQUE : Vous pourriez devoir tourner le manchon fixe afin qu'il s'enclenche en place et que tous les orifices s'alignent. Une fois les orifices alignés, il ne devrait pas y avoir d'espace entre la lèvre du bas du manchon et le haut du tube. (8)

- Attachez le guidon sur le manchon fixe de manière à ce que les orifices du guidon s'alignent avec les orifices du manchon fixe. (9)

REMARQUE IMPORTANTE : Le guidon peut être attaché selon deux hauteurs. Choisissez la hauteur la plus confortable pour votre enfant. Choisissez le jeu d'orifices dans le guidon qui est le plus approprié. Vous pouvez également modifier plus tard la hauteur du guidon à mesure que votre enfant grandit.

- Depuis le côté du produit, maintenez le capuchon vers le haut et hors du chemin et poussez le boulon à travers le guidon, le manchon fixe et les orifices du tube. (10)
- Tout en conservant le capuchon hors du chemin, attachez l'écrou au boulon. (11)
- clé Allen pour serrer fermement le boulon. (12)
- Assurez-vous que le guidon est bien fixé en le bougeant légèrement.
- Poussez le capuchon vers le bas, en place. (13)

⚠ MISE EN GARDE: NE PAS permettre aux enfants de régler le guidon.

Installer le Siège

- Retirez le bouchon protecteur du tube du cadre. Éliminez-le de manière appropriée. **(14)**
- À l'aide de la clé Allen, desserrez et enlevez la vis située sous le siège. **(15)**
- Orientez le siège comme illustré. Attachez le siège au tube de cadre de manière à ce que les orifices du siège s'alignent avec les orifices sur le tube. **(16)**
- Depuis l'arrière du siège, insérez la vis dans l'orifice du siège. Poussez-la à travers les orifices du tube. **(17)**
- Utilisez la clé Allen pour serrer fermement la vis. **(18)**
- Tirez en levant sur le siège pour s'assurer qu'il est bien fixé en place.

Entretien et Maintenance

Maintenance

Tous les boulons et écrous et autres pièces de quincaillerie et de plastique situés sur le vélo d'équilibre doivent être inspectés périodiquement pour s'assurer qu'ils sont bien fixés en place, et ne sont pas endommagés ou dysfonctionnels. Toutes les pièces mobiles, comme les roues, doivent aussi être vérifiées périodiquement pour s'assurer qu'elles fonctionnent correctement.

Vérifier périodiquement la pression des pneus. Voir la partie latérale du pneu pour la pression adéquate. NE PAS surgonfler les pneus.

Tout composant manquant, brisé ou usé doit être remplacé immédiatement. Le vélo d'équilibre ne doit pas être utilisé jusqu'au remplacement des composants. Seuls des composants originaux du fabricant doivent être utilisés. Au besoin, veuillez communiquer avec Joovy (É.-U.) ou avec ELFE JUVENILE PRODUCTS (Canada) à notre numéro sans frais.

Une décoloration peut se produire si le vélo d'équilibre est laissé en plein soleil pendant de longues périodes de temps. Lorsqu'il n'est pas utilisé, ranger le vélo d'équilibre hors des rayons directs du soleil.

Nettoyage

Le matériel en plastique, métal sur le vélo d'équilibre peut être nettoyé à l'aide d'un savon pour usage domestique doux, ou de détergent et d'eau tiède sur une éponge ou sur un chiffon pour nettoyer. Toujours laisser le produit sécher complètement à l'air sec avant de l'utiliser.

Le cadre et les roues doivent toujours être conservés propres et exempts de saletés et de corps étrangers, spécialement après utilisation du vélo d'équilibre sous la pluie, dans la neige ou autre environnement difficile. Utiliser une éponge ou un chiffon trempé dans de l'eau tiède et un savon d'usage domestique doux pour nettoyer le cadre et les roues après une telle utilisation.

Équipe 432

Veillez ne pas retourner ce produit en magasin.

Si vous rencontrez des difficultés lors de l'assemblage ou de l'utilisation de ce produit, ou si vous avez une question au sujet de ces instructions, veuillez contacter l'équipe 432:

États Unis

Joovy

(877) 456-5049, 8h30 – 17h00, heure du Centre

Discussion en direct joovy.com, 8h30 – 21h00, heure du Centre

customerservice@joovy.com



@joovy

Canada

Elfe Juvenile Products

(800) 667-8184, 8h30 – 17h00, heure de l'Est

service@elfe.ca

Seguridad y Advertencias

ADVERTENCIA

Por favor lea estas instrucciones cuidadosamente antes de usar el producto y consérvelas para utilizarlas como referencia en el futuro.

PARA EVITAR LESIONES GRAVES:

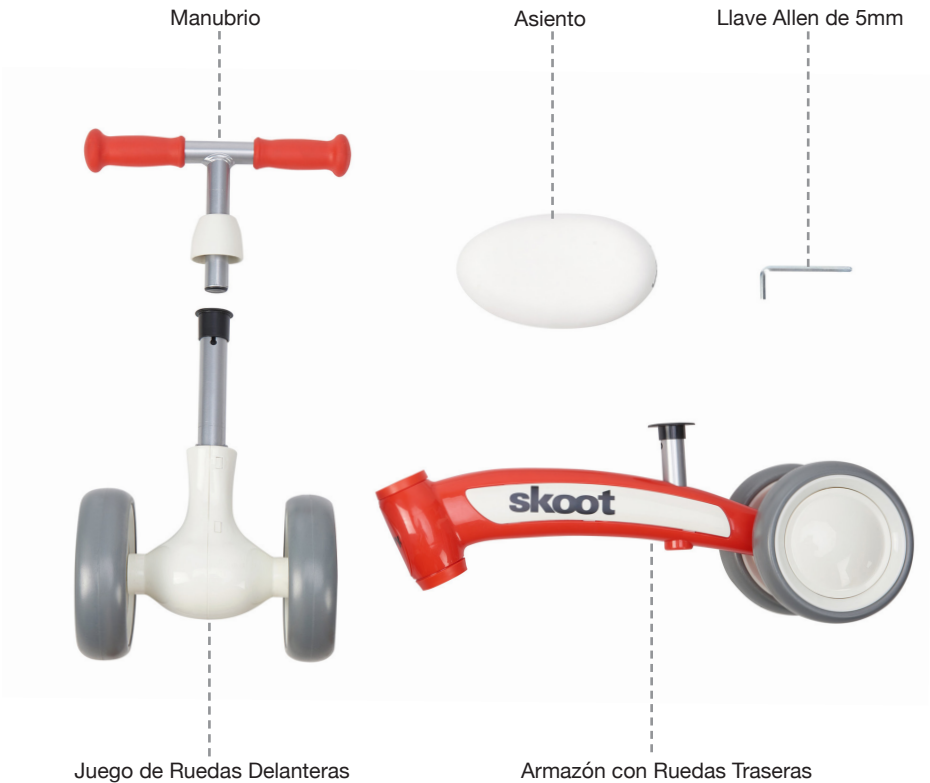
- Se requiere la supervisión continua de un adulto.
- Nunca lo use cerca de vehículos motores.
- Nunca la use cerca de calles, piscinas, colinas, escalones o caminos inclinados .
- Siempre use zapatos cuando use la bicicleta de equilibrio.
- Permita solo a un conductor a la vez.
- La edad mínima del conductor será de 10 meses.
- La edad máxima del conductor será de 24 meses.
- El peso máximo del conductor será de 45 lb. (20 kg).
- Se recomienda que el ciclista use siempre un casco bien ajustado que cumpla con los requisitos del casco federal (16CFR1203).
- Se requiere el ensamblaje de un adulto. NO permita que los niños ensamblen o hagan ajustes a este producto.
- Herramientas necesarias (incluidas): llave Allen de 5mm.
- Riesgo de asfixia para los niños menores de 3 años - contiene piezas pequeñas antes de la ensamblaje. Algunos de los tornillos pueden tener bordes afilados y puntas afiladas. Mantenga todas las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños en todo momento.

No devuelva este producto a la tienda.

Si experimenta alguna dificultad con el ensamblaje de este producto, o si tiene alguna pregunta con respecto a estas instrucciones, por favor contacte al Equipo 432(página 18).

Nota: Los estilos y colores pueden variar.

Lista de Partes



Armado y Uso de la Bicicleta de Equilibrio

NOTA IMPORTANTE: Por favor, consulte el final de este manual para ver las fotos referenciadas entre paréntesis en las siguientes instrucciones.

Desembalaje de la Bicicleta de Equilibrio

- Retire cuidadosamente todas las piezas de la caja y de la bolsa de plástico.
- Identifique las piezas: armazón con ruedas traseras, juego de ruedas delanteras (con manguito fijo instalado), asiento (con tornillo instalado), llave Allen de 5mm y documentos (no se muestran).
- Retire los revestimientos de plástico de cualquier área del producto y deséchelos.
- Deseche todos los materiales de embalaje adecuadamente.
- NO permita que los niños jueguen con ningún material de embalaje.

⚠️ ADVERTENCIA: Se requiere el ensamblaje de un adulto para este producto. Herramientas necesarias (incluidas): llave Allen de 5mm.

Instalación de las Ruedas Delanteras

- Mantenga a los niños alejados durante el armado.
- Retire el tapón protector del tubo del juego de ruedas delanteras y descártelo correctamente. **(1)**
- Oriente el armazón con las ruedas traseras como se muestra e inserte el tubo del juego de ruedas delanteras en el tubo del armazón. **(2)**
- Verifique que no quede ningún espacio entre la parte superior del tubo de la rueda delantera y la parte inferior del soporte del tubo del armazón. **(3)** Si quedó un espacio, gire el juego de ruedas delanteras hasta que el tubo se deslice hacia arriba y quede pegado al soporte. **(4)**

Instalación del Asiento

- Deslice la tapa hacia arriba para poder ver el manguito fijo sujeto por un perno y una tuerca. **(5)**
- Con la llave Allen, afloje y retire la tuerca y el perno del manubrio y retire el manguito fijo. **(6)**
- Coloque la manga fija en el tubo del juego de ruedas delanteras hasta que encaje en su lugar y los agujeros de la manga queden alineados con los del tubo. **(7) NOTA:** Es posible que tenga que rotar la manga fija para que encaje y los agujeros queden alineados. Una vez alineados, no debería quedar ningún espacio entre la parte inferior de la manga y la parte superior del tubo. **(8)**
- Coloque el manubrio en el manguito fijo de manera que los agujeros del manubrio queden alineados con los agujeros del manguito fijo. **(9)**

NOTA IMPORTANTE: El manillar se puede fijar a dos alturas, dependiendo de lo que sea más cómodo para su hijo. Elija el juego de agujeros del manillar que corresponda. También puede cambiar la altura del manillar más adelante, cuando su hijo crezca.

- Por uno de los lados, sostenga la tapa hacia arriba e introduzca el perno por el manubrio, el manguito fijo y los agujeros del tubo. **(10)**
- Sin bajar la tapa, coloque la tuerca en el perno. **(11)**
- Llave Allen para ajustar bien el perno. **(12)**
- Asegúrese de que el manubrio esté bien sujeto moviéndolo suavemente.
- Baje la tapa hasta su lugar. **(13)**

⚠️ ADVERTENCIA: NO permita que los niños ajusten el manillar.

Instalación del Asiento

- Retire el tapón protector del tubo del armazón y descártelo correctamente. **(14)**
- Con la llave Allen, afloje y retire la tuerca y el tornillo que está debajo del asiento. **(15)**

- Oriente el asiento como se muestra y colóquelo en el tubo del armazón de manera que los agujeros del asiento queden alineados con los agujeros del tubo. **(16)**
- Desde la parte trasera del asiento, inserte el tornillo en el agujero del asiento y páselo por los agujeros del tubo. **(17)**
- Use la llave Allen para ajustar bien el tornillo. **(18)**
- Tire del asiento hacia arriba para asegurarse de que esté bien sujeto.

Cuidado y Mantenimiento

Mantenimiento

Todos los pernos y tuercas y otras piezas de hardware y plástico en la bicicleta de equilibrio deben inspeccionarse periódicamente para asegurarse de que estén asegurados correctamente y que no estén dañados o funcionen mal. Todas las piezas móviles, como las ruedas, también deben revisarse periódicamente para asegurarse de que funcionan correctamente.

Compruebe la presión de los neumáticos periódicamente. Vea la pared lateral del neumático para ver la presión correcta. NO inflademasiado los neumáticos.

Cualquier componente faltante, roto o desgastado debe reemplazarse de inmediato, y la bicicleta de equilibrio no debe usarse hasta que se reemplace. Solo se debe utilizar los componentes originales del fabricante. Si es necesario, comuníquese con Joovy (USA) or ELFE JUVENILE PRODUCTS. (Canadá)ennuestro número de teléfono gratuito.

La bicicleta de equilibrio puede decolorarse si se deja expuesta a la luz solar directa durante largos períodos de tiempo. Cuando no esté en uso, guarde la bicicleta de equilibrio fuera de la luz solar directa.

Limpieza

El material de plástico, de metal en la bicicleta de equilibrio se puede limpiar con jabón o detergente doméstico suave y agua tibia en una esponja o paño limpio. Siempre permita que el producto se seque completamente al aire antes de usarlo.

El marco y las ruedas siempre deben mantenerse limpios y libres de suciedad y materias extrañas, especialmente después de utilizar la bicicleta de equilibrio en la lluvia, nieve u otros ambientes hostiles. Use una esponja o paño humedecido con agua tibia y un jabón suave doméstico para limpiar el marco y las ruedas después de dicho uso.

Equipo 432

No devuelva este producto a la tienda.

Si experimenta alguna dificultad con el ensamblaje de este producto, o si tiene alguna pregunta con respecto a estas instrucciones, por favor contacte al Equipo 432:

Estados Unidos

Joovy

(877) 456-5049, 8:30 am – 5:00 pm Hora del Centro

Chat en vivo joovy.com, 8:30 am – 9:00 pm Hora del Centro

customerservice@joovy.com



@joovy

Canadá

Elfe Juvenile Products

(800) 667-8184, 8:30 am – 5:00 pm Hora del Este

service@elfe.ca

安全と警告

警告

このベビーカーを使用する前に本取扱説明書をよく読んで下さい。
この取扱説明書を保存し、使用の際の参考にして下さい。

重傷を避けるには：

- 大人の継続的な監督が必要です。
- 自動車の近くで使用しないでください。
- 車道、プール、丘、階段、傾斜した私道の近くで使用しないでください。
- バランスバイクを使用するときは常に靴を履いてください。
- 1人だけが乗ることができます。
- 本製品に乗れる子供の最低年齢は10か月です。
- 本製品に乗れる子供の最高年齢は24か月です。
- 本製品に乗れる子供の最大体重は45ポンド (20 kg) です。
- 常に連邦ヘルメット着用要件 ((16CFR1203)) に適合する、きちんと合ったヘルメットを着用することをライダーにお勧めします。
- 組立は大人が行ってください。子供がこの製品を組み立てたり、調整したりしないようにしてください。
- 必要な工具 (付属) : 5mm アレンレンチ。
- 3歳未満の子供に対する窒息の危険性-組み立て前に小さな部品が含まれています。ボルトは鋭いエッジと鋭いポイントを持っているかもしれません。ボルトは常に子供の手の届かないところに置いてください。

本製品を店に返品しないでください。

本製品の組み立てや使用に問題が発生した場合、またはこれらの指示にご不明な点がある場合は、部門 432 に連絡してください (23 ページ)。

ご注意: スタイルや色が異なることがあります。

部品リスト

ハンドルバー

シート

5mmアレンレンチ



フロントホイールセット



リアホイール付きフレーム

バランスバイクの組み立ておよび使用

注意事項：以下の手順で括弧内に参照されているすべての写真については、このマニュアルの最後を参照してください。

バランスバイクの開梱

- ・箱とビニール袋からすべての部品を注意深く取り出します。
- ・部品（リアホイール付きフレーム、フロントホイールセット、ハンドルバー（固定スリーブが取り付けられている）、シート（ネジが取り付けられている）、5mmアレンレンチ、使用説明書（図示せず））を確認します。
- ・製品のすべての部分からプラスチック被覆を取り外して廃棄します。
- ・すべての包装材料を適切に廃棄してください。
- ・子供が包装材料をもてあそばないようにしてください。

⚠警告：本製品の組立は大人が行ってください。必要な工具（付属）：5mmアレンレンチ。

フロントホイールの取り付け

- ・子どもの近くで組み立てないでください。
- ・フロントホイールセットのチューブから保護プラグを取り外し、適切に廃棄します。(1)
- ・図のように後輪でフレームの向きを変え、前輪セットのチューブをフレームチューブに挿入します。(2)
- ・フレームチューブの前輪管の上部とブラケットの底部との間にギャップがないことを確認してください。(3) 隙間がある場合は、チューブがブラケットに対してわずかに上に移動し、隙間がなくなるまで前輪をねじります。(4)

ハンドルバーの取り付け

- ・キャップを上にはずして、ボルトとナットで取り付けられた固定スリーブを露出させます。(5)
- ・アレンレンチを使用して、ハンドルバーのナットとボルトを緩めて取り外し、固定スリーブを取り外します。(6)
- ・固定スリーブを前輪セットチューブに取り付け、所定の位置をクリックし、固定スリーブの穴がチューブの穴に合うようにします。(7) **注：**固定スリーブを回転させて、クリックしてすべての穴を揃える必要があります。一度整列すると、袖の下唇とチューブの上の間にギャップがあってはならないはずです。(8)
- ・ハンドルバーの穴が固定スリーブの穴と合うように、ハンドルバーを固定スリーブに取り付けます。(9) **重要な注意：**ハンドルバーは、お子様にとってより快適な高さに応じて、2つの高さで取り付けることができます。最も適切なハンドルバーの穴のセットを選択します。また、後で子が大きくなるにつれてハンドルバーの高さを変更することもできます。
- ・製品の側面にあるキャップを邪魔にならないように持ち上げ、ボルトをハンドルバー、固定スリーブ、およびチューブの穴に押し込みます。(10)
- ・キャップを邪魔にならないように保持しながら、ナットをボルトにはめます。(11)
- ・使用して、ボルトをしっかりと締めます。(12)
- ・ハンドルバーを少し揺すって固定していることを確認します。
- ・キャップを押し下げて所定の位置に戻します。(13)

⚠警告：子供がハンドルバーを調整しないようにしてください。

シートの取り付け

- ・フレームのチューブから保護プラグを取り外し、適切に廃棄します。(14)
- ・アレンレンチを使用して、シートの下側にあるネジを緩めて取り外します。(15)
- ・図のようにシートの向きを合わせ、シートの穴がチューブの穴と合うように、シートをフレームチューブに取り付けます。(16)
- ・シートの背面から、ネジをシートの穴に挿入し、チューブの穴に押し込みます。(17)
- ・アレンレンチを使用して、ネジをしっかりと締めます。(18)
- ・シートを上方に引っ張って、しっかりと取り付けられているかを確認します。

保存取り扱い

整備

バランスバイクのボルトとナット、その他のハードウェアおよびプラスチック部品がすべて、正確に固定されているか、破損していないか、または正常に機能するかを定期的に点検してください。ホイールなどのすべての可動部品が正常に動作しているかも定期的に点検してください。

タイヤ空気圧を定期的に確認してください。正確な空気圧については、タイヤの側面部をご覧ください。タイヤに空気を入れ過ぎないでください。

紛失、破損、または磨耗したコンポーネントは直ちに交換し、コンポーネントを交換するまではバランスバイクを使用しないでください。元の製造元のコンポーネントのみを使用してください。必要な場合は、フリーダイヤルの電話番号でJoovy (米国) またはELFE JUVENILE PRODUCTS (カナダ) にご連絡ください。

長時間直射日光にさらされると、バランスバイクの色が褪せることがあります。バランスバイクを使用しないときは、直射日光の当たらない場所に保管してください。

清掃

バランスバイクのプラスチック、金属、刺激の少ない家庭用石けんや洗剤と温かい水でスポンジやきれいな布を濡らして洗うことができます。使用する前に常に製品を完全に乾燥させてください。

雨や雪が降る環境やその他の過酷な環境などでバランスバイクを使用した後は、いつもフレームとホイールをきれいにしておき、汚れや異物がないようにしてください。そのような環境で使用した後は、刺激の少ない家庭用石けんと温水でスポンジや布を濡らしてフレームとホイールを清掃してください。

チーム432

本製品を店に返品しないでください。

本製品の組み立てや使用に問題が発生した場合、またはこれらの指示にご不明な点がある場合は、部門432に連絡してください。

アメリカ

Joovy

(877) 456-5049、午前8時30分～午後5時(中部時間)

joovy.com LiveChat、午前8時半～午後9時(中部時間)

customerservice@joovy.com



@joovy

カナダ

Elfe Juvenile Products

(800) 667-8184、午前8時30分～午後5時(東部時間)

service@elfe.ca

be
GOOD

The text 'be GOOD' is rendered in a bold, sans-serif font. The word 'be' is in a smaller size than 'GOOD'. The letter 'e' in 'be' has a silhouette of a tree growing from its top. The letter 'O' in 'GOOD' contains a silhouette of the Earth. Above the 'O' are three small sprouts. To the right of the 'O' is a silhouette of a tall, thin tree. Further right, a silhouette of an adult holding a child's hand stands on the top of the letter 'D'.

be GOOD